

Fachverband Chinesisch e.V.



Postadresse

Fachverband Chinesisch e.V.
P.O. Box 1421, D-76714 Germersheim

Kontakt / Mitgliederverwaltung

www.fachverband-chinesisch.de

Kassenwartin: Dr. Cornelia Schindelin
(FTSK Universität Mainz / Germersheim);
Kontakt und FaCh-Mailingliste: [schinc\(at\)uni-mainz.de](mailto:schinc(at)uni-mainz.de)

Bankverbindung

BIC: MALADE51KAD
IBAN: DE53 5485 1440 0020 0007 66
(Sparkasse Germersheim-Kandel)

Vorstand (Stand 2023):

- Prof. Dr. Andreas Guder 顾安达 (1. Vorsitzender, Freie Universität Berlin): Zeitschrift CHUN, Website, Lehramtsstudium, Medien- und Öffentlichkeitsarbeit; [andreas.guder\(at\)fu-berlin.de](mailto:andreas.guder(at)fu-berlin.de)
- Dr. DIAO Lan 刁岚 (2. Vorsitzende, Hamburg): Chinesisch an Schulen, Schüleraustausch, Ansprechpartnerin für chin. Muttersprachler 汉语为母语会员联系人, Lehrerfortbildungen; [lan.diao1\(at\)bsb.hamburg.de](mailto:lan.diao1(at)bsb.hamburg.de)
- Dr. Christina Bazant-Kimmel (Universität Wien): Chinesisch an Hochschulen, Chinesisch in Österreich, Friedhelm-Denninghaus-Preis; [christina.bazant-kimmel\(at\)univie.ac.at](mailto:christina.bazant-kimmel(at)univie.ac.at)
- Dr. Marion Krames 荣玛丽 (Luxemburg): internationale Kooperationen und Forschung, Zeitschrift CHUN; [marion.krames\(at\)web.de](mailto:marion.krames(at)web.de)
- Dr. JIN Meiling 金美玲 (Universität Frankfurt): Chinesisch an Hochschulen, Ansprechpartnerin für chinesische Muttersprachler 汉语为母语会员联系人; [jin\(at\)em.uni-frankfurt.de](mailto:jin(at)em.uni-frankfurt.de)
- Sabine Schlieper (Göttingen): Chinesisch an Schulen, Schüleraustausch, Lehrerfortbildungen; [saschlieper358\(at\)posteo.de](mailto:saschlieper358(at)posteo.de)

Beiräte im Fachverband:

Chinesisch an Hochschulen

Barbara Drinhausen (U Leipzig)
Dr. JIN Meiling 金美玲 (U Frankfurt)
Dr. NI Lingling 倪玲玲 (U Göttingen)
Dr. CUI Peiling 崔培玲 (U Bonn)
Dr. Christina Bazant-Kimmel (U Wien)
Dr. ZHANG Tao 张陶 (U Heidelberg)
Jin Ye-Gerke 叶进 (U München)

Chinesisch an Sekundarschulen

Baden-Württemberg: Marion Rath; [rathmarion\(at\)gmx.de](mailto:rathmarion(at)gmx.de)
Bayern: Dr. Barbara Guber-Dorsch; [guber_dorsch\(at\)web.de](mailto:guber_dorsch(at)web.de)
Berlin: PD Dr. LIU Weijian 柳维坚; [weijian.liu\(at\)gmx.de](mailto:weijian.liu(at)gmx.de)
Brandenburg: Christina Leibfried; [t_leibfried\(at\)yahoo.de](mailto:t_leibfried(at)yahoo.de)
Bremen: Barbara Zenke; [bzenke\(at\)t-online.de](mailto:bzenke(at)t-online.de)
Hamburg: Dr. DIAO Lan 刁岚; [lan.diao1\(at\)bsb.hamburg.de](mailto:lan.diao1(at)bsb.hamburg.de)
Hessen: ZHANG Zhiying 张志英; [zhiying.zhang\(at\)t-online.de](mailto:zhiying.zhang(at)t-online.de)
Niedersachsen: Sabine Schlieper (Sprecherin);
[saschlieper358\(at\)posteo.de](mailto:saschlieper358(at)posteo.de)
Nordrhein-Westfalen: Sabine Usov;
[sabine.usov\(at\)gesamtschule-hemer.de](mailto:sabine.usov(at)gesamtschule-hemer.de)
Schleswig-Holstein: Claudia Friedrich;
[claudia.friedrich\(at\)iqsh.de](mailto:claudia.friedrich(at)iqsh.de)
Thüringen: LI Shengchao 李圣超; [shengchaoli\(at\)gmx.de](mailto:shengchaoli(at)gmx.de)

Chinesisch an Primarschulen

Rafael Knolle (Hamburg): [R.Knolle\(at\)gmx.de](mailto:R.Knolle(at)gmx.de)

Chinesisch in der Erwachsenenbildung

Arvid Storch (Hamburg): [arvid.storch\(at\)web.de](mailto:arvid.storch(at)web.de)

Chinesisch-Übersetzer und -Dolmetscher

Martin Dlugosch (Luxemburg), Jörg Hellwig (Bautzen),
Katrin Zimmermann (Berlin): [info\(at\)jkl-translations.com](mailto:info(at)jkl-translations.com)

(V.i.S.d.P: Andreas Guder, Berlin 2023)



Fachverband Chinesisch e.V.

Der Verband der Chinesisch Lehrenden
im deutschen Sprachraum

Mitgliedsverband im
Gesamtverband Moderne Fremdsprachen
(GMF)

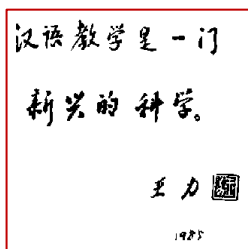
德语区汉语教学协会
德語區漢語教學協會

www.fachverband-chinesisch.de

Unsere Aufgaben und Ziele:

Der Fachverband Chinesisch e.V. (FaCh) ist eine **gemeinnützige, politisch unabhängige wissenschaftliche Vereinigung**, die sich im Rahmen der Völkerverständigung der Verbreitung und Förderung von Chinesisch als Fremdsprache im deutschsprachigen Raum widmet. Seit seinen Anfängen in den frühen 1980er Jahren hat der Fachverband kontinuierlich die Entwicklung des akademischen **Lehr- und Forschungsgebiets Chinesisch als Fremdsprache** vorangetrieben. Chinesisch wird heute nicht nur an Hochschulen und in der Erwachsenenbildung, sondern auch bereits an mehr als 100 Sekundarschulen im deutschsprachigen Raum unterrichtet und ist in mehreren Bundesländern bereits Abiturfach.

Die über **500 Mitglieder** deutscher und chinesischer Muttersprache setzen sich vor allem aus Hochschullehrern, Sinologen, Linguisten und Sprachlehrforschern sowie Chinesischdozenten an Hochschulen, Sekundarschulen, Volkshochschulen und freien Bildungsträgern der deutschen Bundesländer, Österreichs und der Schweiz



Hànyǔ jiàoxué shì yī mén xīnxīng de kēxué.

"Die Chinesischdidaktik ist eine aufstrebende Wissenschaft."

Wáng Lì 1985

zusammen. Damit stellt der Fachverband Chinesisch ein einzigartiges interdisziplinäres, kompetentes und engagiertes Expertenforum zur komplexen Materie der Vermittlung der chinesischen Sprache und Kultur in allen Bildungsbereichen dar. Schwerpunkte der Arbeit des Fachverbands umfassen u.a. die Organisation von bereits über 20 nationalen und internationalen **Fachtagungen** zu Chinesisch als Fremdsprache (Chaf), **Öffentlichkeitsarbeit**

für die Anerkennung des Schulfachs Chinesisch und Unterstützung einer fundierten Lehrkräfteausbildung. Außerdem publiziert der FaCh wissenschaftliche Monographien (Reihe *SinoLinguistica*) und seit 1984 die europaweit einzige **Fachzeitschrift** zum Thema „CHUN - Chinesischunterricht“, pflegt den **Kontakt mit chinesischen Partnern** und fördert Publikationen und Lehrwerke zu Chinesisch als Fremdsprache durch den alle zwei Jahre vergebenen **Friedhelm-Denninghaus-Preis**.



Der Fachverband Chinesisch vertritt die Fremdsprache Chinesisch im **Gesamtverband Moderne Fremdsprachen** (GMF). Unsere Website und eine Mailinglist für Mitglieder informieren über aktuelle Entwicklungen zu Chaf im deutschsprachigen Raum sowie über Curricula, Lehrwerke, Fortbildungsmöglichkeiten, Schulen und Stellenangebote, Publikationen (u. a. Mitarbeit am „Europäischen Referenzrahmen für Chinesisch als Fremdsprache“ EBCL 2015) und Tagungen.

欢迎加入德语区汉语教学协会!

作为一个汉语专业学科的公益性学术协会，德语区汉语教学协会自 1984 年成立以来，一直致力于推动德语区汉语作为外语教学的理论和实践研究，支持各学段汉语教学的发展。如今汉语作为外语已不再是高校和成人教育的特属学科，而是已经成为德语区一百多所中学的正式科目。在德国许多联邦州，汉语也是高考科目之一。

至今协会已拥有超过五百名正式会员。这些主要来自德国、中国、奥地利和瑞士的教师和学者们将分散在德语区的知识、经验和技能汇聚起来，极大提高了汉语教学协会的专业性、学术性和学科包容性。这也使协会成为了各个教育领域关于中文和中国文化传播方面的交流平台。

作为主要工作内容之一，协会迄今已组织了二十多次汉语作为外语教学的专业学术会议。其次，协会大力支持汉语在德语区中学成为正式学科的推广工作，并且一直为汉语教师培训和培养的规范化而努力。在出版相关学术专著的同时，协会还从事欧洲独家汉语教学专业期刊《春》(CHUN – Chinesischunterricht) 的编辑和出版工作。除此以外，协会还颁发两年一次的“典宁豪斯奖”，以奖励那些优质汉语教材及杰出学术著作。与中国同行的联系和切磋，与德语区其它外语协会的交流在协会的工作中自然也不可或缺。比如在德国现代外语教学总会 (GMF)，本协会便是代表汉语专业的声音。此外，协会通过网站和会员邮件及时发布德语区内关于教学大纲、教材动向、培训与招聘、学术出版物及专业会议的信息。

在此诚挚邀请您加入我们协会，共同谱写汉语教学的新篇章!

欢迎访问协会的双语网站!

入会申请表请上我们协会的网页查找：
www.fachverband-chinesisch.de